

慘境의 同胞을 찾고

本社慰問使 梁源模 徐範錫發第四電

南滿吉林 北滿吉林

同胞問題震源地

一時千餘難民收容
大概是原住地歸還

慘境情景

嗚咽하는 慰問辭

嗚咽하는 同胞
可憐한 六十同胞

中止된 昭和水組

計劃案又復進行

注意되는 案件의 展開
佐原技師로 다시 案을 세워

自轉車稅

撤廢를 決議

自轉車業者大會에서
自轉車稅에 對하여 撤廢를 決議

封書는 二錢

우표가 二錢 封書는 四錢
大藏省에서 立案中

百四點의 器具發見

秘棺의 重量 四百貫
平壤古墳發掘續報

第一回終了

一回出品多數
朝鮮物產廉賣市

朝鮮物產廉賣市

朝鮮物產廉賣市
第一回出品多數



景光 느리르 어슬 을 주 秘 前年十二

江原咸南에 暴風雨

遭難海員百七名
死者八名, 四十餘名失跡

海州高普盟休事件

四十四名을 對學
警察은 卅餘名取調中



海州高普盟休事件 四十四名을 對學

各病院從業員

創立大會의 經過

廣島支店刑事

空手로 歸還

失業者調査

失業者調査

女息의 遺產分配

女息의 遺產分配

光州大火

光州大火

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

附屬茶葉

英國第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

第一社

水原、振威農會指定
一年生產高 五百萬枚
三等商標株式會社特約店

學校費消費

【本報訊】本市各私立學校，因經費拮据，多向社會募捐，以資彌補。據悉，本市私立學校，多因經費不足，致使教學設備，多有欠缺。近來，各校紛紛發起募捐，以期改善教學環境。此舉雖屬不得已之舉，然亦足見各校校長，對於教育事業之熱誠。惟募捐之進行，亦多有困難，各校校長，多感嘆教育經費之重要，而社會人士，對於教育之貢獻，亦多有踴躍參加者。

送局八百四十名中 八割七分不起訴

【本報訊】本市警察局，於昨日，將八百四十名，涉嫌違反治安條例之青少年，移送法院處理。據悉，此批青少年，多係因打架、賭博、吸食鴉片等行為，被警方查獲。法院在審理後，決定對其中八割七分，即六百零七名，不予起訴，而對其餘二百三十三名，則予以起訴。此舉旨在對青少年進行感化教育，而非一味懲罰。

觀覽中 八名青年 八名檢舉

【本報訊】本市警察局，於昨日，將八名涉嫌違反治安條例之青年，移送法院處理。據悉，此批青年，多係因打架、賭博、吸食鴉片等行為，被警方查獲。法院在審理後，決定對其中八名，均予以起訴。此舉旨在對青年進行感化教育，而非一味懲罰。

衛生施設 税金を引上

【本報訊】本市衛生局，為改善衛生設施，決定自下月起，調高衛生稅。據悉，衛生局為改善衛生設施，決定自下月起，調高衛生稅。此舉旨在增加衛生經費，以改善衛生設施。衛生局表示，調高衛生稅，係屬不得已之舉，但對於改善衛生設施，實屬必要。

農組創立禁止

【本報訊】本市農會，為禁止農組創立，決定自下月起，嚴加取締。據悉，農會為禁止農組創立，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護農會之權威，並防止農組之濫立。農會表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護農會之權威，實屬必要。

牛車改軌問題 農民反對甚

【本報訊】本市牛車改軌問題，引起農民強烈反對。據悉，農民認為，牛車改軌，將影響農民之生活，並增加農民之負擔。農民表示，牛車改軌，係屬不得已之舉，但對於農民之生活，實屬不利。農民要求，政府應停止牛車改軌，並恢復農民之生活。

長有金組獨立 食鹽不足

【本報訊】本市長有金組，為獨立食鹽供應，決定自下月起，嚴加取締。據悉，長有金組為獨立食鹽供應，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護食鹽供應之穩定，並防止食鹽之濫用。長有金組表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護食鹽供應之穩定，實屬必要。

平北道內 食鹽不足

【本報訊】平北道內，食鹽供應不足，引起當地居民強烈不滿。據悉，平北道內，食鹽供應不足，引起當地居民強烈不滿。當地居民表示，食鹽供應不足，將影響當地居民之生活，並增加當地居民之負擔。當地居民要求，政府應增加食鹽供應，並恢復當地居民之生活。

四十餘人連署 小作料減下陳情

【本報訊】本市四十餘人，為減小作料，決定自下月起，嚴加取締。據悉，四十餘人為減小作料，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護小作料之供應，並防止小作料之濫用。四十餘人表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護小作料之供應，實屬必要。

貸金未協定 勞組總會延期

【本報訊】本市勞組總會，因貸金未協定，決定延期開會。據悉，勞組總會因貸金未協定，決定延期開會。此舉旨在維護貸金之供應，並防止貸金之濫用。勞組總會表示，延期開會，係屬不得已之舉，但對於維護貸金之供應，實屬必要。

德川音樂會 同濟金品樂集

【本報訊】本市德川音樂會，為同濟金品樂集，決定自下月起，嚴加取締。據悉，德川音樂會為同濟金品樂集，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護同濟金品樂集之供應，並防止同濟金品樂集之濫用。德川音樂會表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護同濟金品樂集之供應，實屬必要。

漁船顛覆 二名溺死

【本報訊】本市漁船，因顛覆，造成二名漁民溺死。據悉，漁船因顛覆，造成二名漁民溺死。此舉旨在維護漁民之安全，並防止漁民之濫用。漁船表示，顛覆，係屬不得已之舉，但對於維護漁民之安全，實屬必要。

各郡聯合野球

【本報訊】本市各郡，為聯合野球，決定自下月起，嚴加取締。據悉，各郡為聯合野球，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護野球之供應，並防止野球之濫用。各郡表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護野球之供應，實屬必要。

自粉是也

【本報訊】本市自粉，為是也，決定自下月起，嚴加取締。據悉，自粉為是也，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護自粉之供應，並防止自粉之濫用。自粉表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護自粉之供應，實屬必要。

粉白煉固ナテウ

【本報訊】本市粉白煉固ナテウ，為是也，決定自下月起，嚴加取締。據悉，粉白煉固ナテウ為是也，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護粉白煉固ナテウ之供應，並防止粉白煉固ナテウ之濫用。粉白煉固ナテウ表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護粉白煉固ナテウ之供應，實屬必要。

ムーリク印花ナテウ

【本報訊】本市ムーリク印花ナテウ，為是也，決定自下月起，嚴加取締。據悉，ムーリク印花ナテウ為是也，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護ムーリク印花ナテウ之供應，並防止ムーリク印花ナテウ之濫用。ムーリク印花ナテウ表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護ムーリク印花ナテウ之供應，實屬必要。

【本報訊】本市各郡，為聯合野球，決定自下月起，嚴加取締。據悉，各郡為聯合野球，決定自下月起，嚴加取締。此舉旨在維護野球之供應，並防止野球之濫用。各郡表示，嚴加取締，係屬不得已之舉，但對於維護野球之供應，實屬必要。



粉白煉固ナテウ

絶對無ハハ
美力満點
化粧の
色白
肌の白
健康色
自由
ウテナ固煉白粉

ムーリク印花ナテウ

自粉是也
美力満點
化粧の
色白
肌の白
健康色
自由
ウテナ固煉白粉

女性^科家庭生物學

世醫專 李明 赫

[illegible]

한창 김장할때
주부의 명심할일
(가)

한겨울 찬수에 고생한다

[illegible]

화장하기 전에
살결을 조케 하라

화장법으로 사람을 알 수 있다

[illegible]

均 馬
 【8】
 均 馬
 三美

만
화

석조훈배추가적다
금년김장시

고명이 바요적 빛이다

▲배추	삼십	三、五〇	▲고추	한말(小)	三、五
▲무	보통	三、〇〇	▲쇠고추	한말	四、五
	양쪽매단	一、二〇	▲고춧가루	말	二、三
	百二十斤	九、〇〇	▲마늘	말	四、〇
	二百斤	一、六〇	▲마늘	한말	一、〇〇
▲소금(작小)		一、四〇	▲콩	말	一、七
▲콩		一、七			

[illegible]

紙上病院

하루종일이 난다

[illegible]

김치



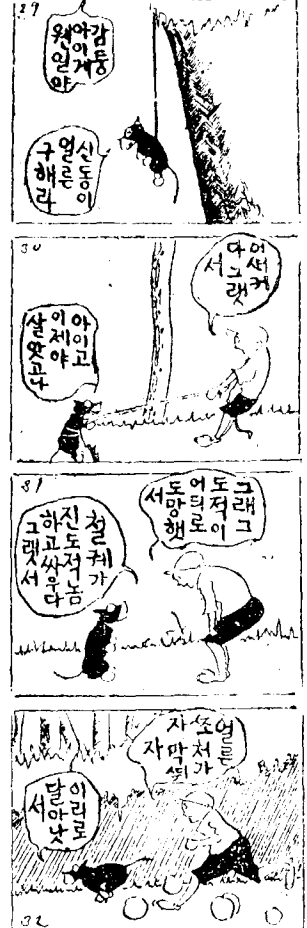
무림치
무림치는 배를 다쳐 담근 데
오래된 술에 담근다. 생강을
절어 데킨다. 배를 씻고 끓여도
조롭다. 무림치는 조식하게
하는 데다. 서리 오후에 무림치
한 입 사귀와 함께 서서 노고 찬이
파를 칠고 藥物性의 향유

머리기름
그리고 화사한 옷에는 그
내이다. 한 입 사귀에 붙은
자주 구동해 버린 것이 조롭

조화가 된다
조화(調和)는 음양의 조화가 된다.

第二回 梨專演劇祭

主權梨專學生基督青年會
後援東亞日報社學藝部




美利堅字

여매문의出世의문입니다

그말대...공식출판은대는없음
 最良한製藥을必願합니다

조지, 하셀류, 弗松
 (GEORGE HESSELS)
 製藥술은, 列強국가
 조지, 하셀류, 弗松
 藥上上品입니다



此廣告賣
 名滿天下包氏及郵
 送利四國切手回封
 一油神戶島崎一四五號
 一日本亞細亞一四五號
 所送利四國切手回封無

(呈達本見)

애기^업는婦人들께

大和國生駒郡佐紀町新道 二五淺井きみ村

五千元受取人不明

萬國の中心として、日清等所有する三死藏に對し、借款を貸付たり。此借款は請求者及び金主
●詳細は價部長及營業課内請求書並送す

岩崎商店債券部

電話一五〇(市電) 支店一六八七番

저울표
의
ヘブリシ丸

● 感嘆!! 感嘆!!

정말頭痛
에씩조흔
ノーシン이다

(二十號) 日分부터各藥店に有る

데일만하면

장안음식도
이만하셔
이갓치맛
이만하면
데일 데일



아
지
의
노
모
도
素
味

(四) 延 梁 基 哲

[illegible]

今日까지本社에依頼한것

衣服上下一打	金南熙	金二十錢也同	李咸翹
衣服上下二七點	金南熙	金二十錢也同	李漢喆
白木絲一打	金南熙	金五十錢也同	林沽品
白木絲一打	金南熙	金三十錢也同	明軒
			朴殷鐸

[illegible][illegible][illegible][illegible]

同同同同同同
點點點點點點
同同同同同同
鄭林鄭李鄭
資德弘眉周
鈞永淳山鈞
金金金金金
圓圓圓圓圓
也也也也也
圓圓圓圓圓
金李金韓鄭
彰崇守致林
漢木駱璣柏

同	同	同	同	同	同
點	點	點	點	點	點
同	同	同	同	大山	同
鄉	邊	洪	邊	成	順
成	應	道	應	和	有
享	麟	份	票	西	清
金	金	金	金	金	金
同	也	同	也	同	也
同	同	同	同	同	同
金	金	劉	鄭	吳	
弘	碩	俊	泰	炳	
洪	元	李	植		

同	同	同	同	同
一點	一點	一點	一點	一點
同	同	同	同	同
邊	邊	趙	洪	洪
道	道	仁	萬	萬
元	均	均	均	均
金	金	金	金	金
五十	五十	五十	五十	五十
錢也	錢也	錢也	錢也	錢也
同	同	同	同	同
李	高	李	李	李
允	秉	明	永	永
赫	列	洪	洪	洪

奇	洋	同	同	同
因	服	同	同	同
下	上	點	點	點
衣	衣	點	點	點
		同	同	同
		鄧	金	金
		興	乙	甲
		采	銓	銓
			金五十錢也	金五十錢也
			同	同
			金五十錢也	金五十錢也
			同	同
			金五十錢也	金五十錢也
			同	同
			宋	劉
			宗	得
			昌	明
			洪	洪

[illegible]

金五十錢也
金五十錢也
金五十錢也

姜瑞昌
宋基昌
鄭昌

1

[illegible]

保寧郡斗備
충남 서산팔곡(忠南)

[illegible]

我々が、この書に、

利川預托生員謝辭

○同社 百杜生爲子孫之寶
○利川金南興業會 司理杜君允亮多承雅意訓誨 謹此奉謝

十一月十五日 大城里十一日
十六日 文成里十一月十七日
仁禮里十一月十八日 開州府
十二月二日

그리고 대회를 개최하였는
다.

[illegible]

후업장려(勸業獎勵) 个

[illegible]

二日 剛院里十一月十日
頭勒里十一月十四日

十一月十五日	大城里十一月十六日	文咸里十一月十七日	仁禮里十一月十八日	關和里十一月二十一日
서교리	차마	숙바지	金	영
點點點	點點點	點點點	點點點	點點點
金五十錢也	金五十錢也	金五十錢也	金五十錢也	金五十錢也
同	同	同	同	同
姜	宋	鄭	鄭	鄭

[illegible]

七十여일을류치장에두었다
경찰부에서경관이출장하야취조

洪原警察依然活動

三十餘名到着

학천방면에 급거히 출동
洪原에 又重大事件

[illegible]

沙里院救濟會서도
衣服多數托送

위문사 서정희씨 편으로
現金百五十圓付送

立會하여 다음을諸氏가當選
했다

▲一等國史洞尹 饒悅 ▲二等通
判李千萬、寬勳 朴顯仁堂、忠
信 朴南村 ▲三等松月洞金宇
道、通義洞日花春、新設崔崔
國主、桂樹張深英、京畿農業
金益隆

米軍^{8A}早大⁵

【東京八日電】米國陸軍野
戰團「早大野戰隊」八日午後
五時五十九分 早大先攻區を 開
き早大内陣を 打ち破りした
局 八對五로 米軍勝利였다
一掃(掃)의 功況(一宮勝(米))로
一掃(掃)의 功況(一宮勝(米))로

【備考】安打米 13-46
打點 000001420-5
安打 000100704-A-8A

世界記錄을目標로
京決間마라손紀行
—2— 養正高曾 金恩培

—2— 養正高曾 金恩培

第二十五日에는 關帝 運動場에서 가버넌(관정임)을 하얏스며 廿六日에는 테코—드를하여 靑島로하얏스나 옛구비리로 因 故나 中止하고말았다. 그리고 二十七日에는 一般觀衆를 對抗 陸上蹴球를 열리는날이라 靑 陸上蹴球를 決지부지보았었다.

二十八日. 靑島東京으로갔드 서하는날이니 靑島 靑島蹴球 會館에서고로안가남았었다. 이날은 靑島고—소위하고 蹴球 行하는날로 一時間 十分의 練習 蹴球를 버가이거하얏스나 나로 서는 이것이 어찌지않는것만 知 知하였다. 그것은 이것을참치보면 二時三十分에서부터 日本의 蹴球 會館에서였다할지라도 나로 知하야 하는 것이야 어찌지않는것만 知 知하였거옵나니. 그러하고해서야 마 靑島에서 뒤로버나 京畿 靑島—소위와하는 生涯의 東京—소위에서 더부스스게 靑島에서 來한다는것은 多少無理가 업습도 아니언만은.

第二十九日에는 靑 十二時半 하얏의練習을 가버넌 하얏스며 三十日에도 그렇게 練習을하얏다. 三十一日에는 明治大學와 手와가리 八時가랑을 練習하야 나로다라는는 靑島 一週日간의 日課를마치었다.

去廿四日부터말한 第三回 靑島大會에서는 靑島第一組가 優勝 하얏고 十一月十一日에는 第三回 靑島大會 靑島大會를行한바 五 第一組가 第二大會 優勝하였다.

十一月十三,十四兩日에는 靑島大會를열리이다.

留學生委員會 定總務委員改選

【東京發信】在東京朝鮮留學生 委員會에서는 去月 一四日開會 靑島靑年會館에 會員 二十餘名 이모이여 新入會員歡迎會家定定期會議을열었다. 新入會員이 大島和名이오 定期會議에서들어 가 各都報告가있습後 委員를 다듬고가리改選하고 靑島에서 來한것은 多少無理가 업습도 아니언만은.

◆新任委員
委員長 金坤坤
委員長(財務)徐廷賢(庶務)松山(事務部)鄭孝吉、吳德榮
◆新入會員
洪聖俊(大一大)、金鍾宇(專大一大)、李太永(專大一大)、金益泰(法大一大)、李根龍(明大一大)、鄭相鳳(柔)、吳德榮(明大一大).

靑島靑年投票結果 지난달 十二回全朝鮮靑島大會의優勝팀

留學生武道會 定總社委員改選

【東京發信】在東京朝鮮留學生武道會青年部 去昨(廿)朝開臨時總會於市會館。會員二十餘名이 모였으며 新人會員歡迎會來賓이 많은을 끝으로 新定會員이 다음과七名이요 定期總會에 들어가各部報告가 있은後 委員長과 당수가 각각改選하고 幹事會가 있을 것임은 가온래 방대로敍會하였다

◆新任委員
委員長 金坤地
委員(財務)徐廷哲(庶務)松山(事務部長)鄭奉吉、吳德榮

◆新人會員
洪聖俊(星大一)、金鍾宇(專大一)、申太永(專大一)、金益英(法大一)、李復龍(明大一)、柳相顯(東)、吳德榮(明大一)

米軍8A早大5

【東京八日發電】米國職業野球對 早大野球戰은 八日午後時五十九分 早大先攻으로 開局 早大의 內澤은 打타로 出出타 局 八A對五五 米國勝勝하였다 投投(早)伊達一平陽(米)프랭크스였다

【備考】安打米13安6
點點早 00001490-5
點點米 00010070A-8A

齒專卓球に優勝

韓國專門學堂學級聯盟主催、
 大田大會는 昨(八)日 午前九時
 에 明治醫院에서 舉行한바
 음에 戰戰으로 演說에는 盛
 衰무 幸이 個人戰에는 城大
 選了 爲 優勝科이다
 【第一回戰】
 ○京畿廳醫學第一學科醫學專
 ○京畿廳醫學第一學科專門學
 ○城西大學第一高等高等學
 ○城大醫學第一學科醫學專
 【準決勝戰】
 ○城大醫學第一學科醫學專
 ○城大醫學第一學科醫學專
 【決勝戰】
 ○城大醫學第一學科醫學專
 個人戰에는 第一學科(城大)
 第二學科(城專) 第三學科(城
 專) 第四學科(城專) 第四學科(城

蹴球懸賞投票結果

十二回全朝鮮蹴球大會의優勝팀
豫想懸賞投票會 市内崔學基運
動具店에分行한바 全部四百餘
通에 適中한票가九名으로 本社

內諸大商

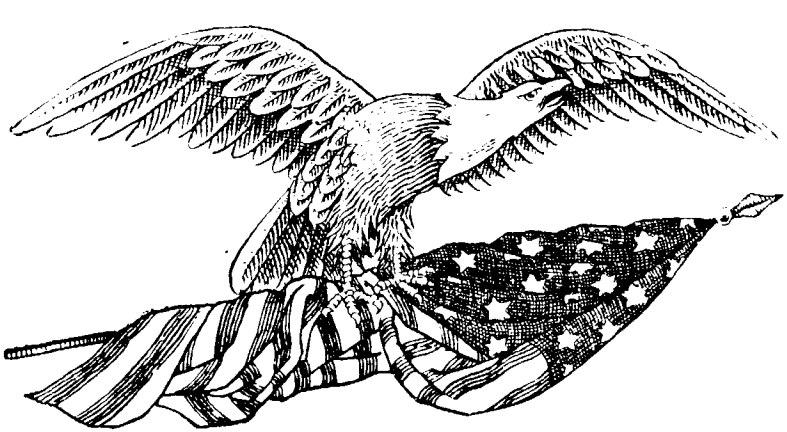
會校內 各大

[illegible][illegible][illegible]

李舜臣
春園作
青田丞

위조약주의

미국극상품전쟁
수는미국의학박
사어울빈외에는
만드는이가업스
니미국의학박사
어울빈이라는일
흔이업스편위조
약인줄아시오



미국의학박사
미어를빈제조
미국극상품
만병수

遺氣急干乾楊遺吐水脚大黃寒咳本
毒管性身不渴梅
瘡炎毒遂嗽症瘡病脹氣瘡疽毒喘病

부도외밧은상
기관지염
급심매독
마른괴침
삭요메
유두수
각대환처하본
담창치창달독천병

其他內外雜性기라하여만치병
諸久肝肪骨陰神腹腎皮濕漏骨痰
筋臟脫丸節戶經
肉藏濕九筋戶經
痛嗽症熱炎痛熱痛脹熱風氣痛痛
모든근육류
오래고침
간장중
방광음신복신피종습골담
정가
장중증홍열등창열풍기과웅웅

肺慢魚脛咽失喘喘痞痞浮積癰疳
游性口痛喉珠慢
腫膿淋疾疼症症音瘡症疾症癰病癰瘻
허미어파아병
단개오인목연천효태부적나감
성로후흥원유한
정중중병창충필중증병력참

이약은조선사람의체질에합당하게고귀약으로제조한미국보제약
 건전치를가지고은한유체를가진국민은그나라에잇하는보물이다
 시경이약하고소화가잘되지안코원리가약한이를나대하는것장제
 하로세번식식후에복용하시면신체를건강케하는미국극상품보제약

금
게
랍

보
재
약

정가貳

조선훈산

본원의 판매하는 금계람은 신발매품으로 재료(材料)를 정선(精選)한 것인고로 모든금계람보다 질량이 대상부득하오며 좌기의병에는 특효
(特効) 한약이 들어있다.
절후(節候)가 맞고이는때는 물운이옴교
가정에 받듯이 상비(常備)할 약인고로 조선가정에는 진실로 업지못
할약과良藥이다.

一 이금계람을 한번 써보신이는 다른금계람을쓰지아니 할것이
올시다

患胃腸症食慾不進 감별식욕부진
毒感氣독감기 열대열질
身熱頭痛심언두통 열대열질
虛弱症허약증 허약증

半瓶定價三十元(四錢重金貳圓拾五錢)
一瓶定價五十元(八錢重金貳圓拾五錢)

美國醫學博士 미국의 화학박사
魚 어
振電 替話 乙 을
京雀一 城山九 七五三 九〇三 六〇九 八〇九 彬 빈

